

BEPC
SESSION 2014
ZONE : II

Coefficient : 1
Durée : 2 h

LANGUE VIVANTE 2 : ALLEMAND

Cette épreuve comporte deux (02) pages numérotées 1/2 et 2/2.

Die Schülerin Lena,

05 Ich heiÙe Lena. Ich bin ziemlich schlecht in der Schule. Ich kann nicht gut lesen, und beim letzten Diktat hatte ich achtzehn Fehler. Ich will nicht sitzenbleiben (1). Und ich möchte weiter neben Regina Öhme sitzen. Aber meine Mutter kann nicht mit mir lernen. Sie geht nachmittags arbeiten. Ich bin die Älteste, ich muss aufräumen(2) und einkaufen.

Um vier kommt mein Vater. Er dreht gleich den Fernseher auf, und meine Geschwister sind laut, und dabei soll ich Hausaufgaben machen.

10 Zuhause stand ein Haufen Geschirr (3) herum, das musste ich abwaschen. Hausaufgaben habe ich nicht gemacht. Ich habe mich auf die Treppenstufen (4) gesetzt und gedacht: „Es hat ja doch keinen Zweck (5)!“ Auf einmal stand Regina neben mir: „Ich will dich abholen. Du sollst zu uns kommen. Dann können wir mit meiner Mutter ein Diktat machen und üben. Ich wollte aber gern mit dir in einer Klasse bleiben“, sagte sie.

15 Zuerst wollte ich es immer noch nicht glauben. Aber dann bin ich mit ihr gegangen, und vielleicht wird alles wieder besser.

Von Irina KORSCHUNOW: „Vielleicht wird alles wieder besser“,

Worterklärung

1. Sitzenbleiben: redoubler sa classe;
2. Aufräumen: mettre de l'ordre, ranger;
3. Ein Haufen Geschirr : un tas de vaisselle ;
4. Die Treppe(n) : la marche de l'escalier ;
5. Es hat keinen Zweck !: ça ne sert à rien !

I. AUFGABEN ZUM TEXTVERSTÄNDNIS (6 points)

1. Was ist richtig? Schreib ab! (1point)
 - a- Lena ist eine gute Schülerin;
 - b- Lena ist eine faule Schülerin;
 - c- Lena ist eine ziemlich schlechte Schülerin.
2. Wer hilft Lena beim Lernen zu Hause? Schreib ab! (1 point)
 - a- Ihre Mutter hilft ihr;
 - b- Ihr Vater hilft ihr;
 - c- Niemand hilft ihr.

B- Beantworte die Aufgaben (4 points)

1. Was macht Lena zu Hause? (1 point)
2. Wer will ihr helfen? (1 point)
3. Warum können Lenas Eltern ihr nicht helfen? (2 points)

II. AUFGABEN ZUR SPRACHKOMPETENZ (10 points)

A. Aufgaben zum Wortschatz (3 points)

1. Sag es anders!: (2points)
 - a- ch heiÙe Lena;
 - b. Meine Geschwister sind laut;
 - c- Mein Vater dreht den Fernseher auf;
 - d- Ich sitze neben dir in der Klasse.

2. Finde das Gegenteil zu! (1 point)

- a- Laut;
- b- Die Älteste

B. Aufgaben zum Sprechbereich (2 points)

Que dit-on en allemand?

- a- Pour dire qu'on a beaucoup à faire (1 expression) ;
- b- Pour dire qu'on est fatigué (1 expression).

C- Aufgaben zur Grammatik (3 points)

1. Setze bitte ins Perfekt!

- a- Ich bin ziemlich schlecht in der Schule.
- b- Mein Vater dreht den Fernseher auf.

2. Ersetze durch das richtige Personalpronomen ! (1 point)

- a- Die Eltern müssen mit den Kindern zu Hause üben.
- b- Der Vater dreht den Fernseher auf.

C. Übersetzung (2 points)

1. Übersetze ins Französische! (1 point)

Dann können wir zusammen mit meiner Mutter ein Diktat machen und üben.

2. Übersetze ins Deutsche! (1 point)

La maman de Regina l'aide à faire ses devoirs de maison.

III. FREIE PRODUKTION (4 points)

Lena hilft gern beim Haushalt, wenn ihre Mutter nicht da ist: sie räumt auf, geht einkaufen, wäscht das Geschirr ab...

1. Hilfst du auch gern zu Hause?
2. Was machst du konkret?

Quelques mots et expressions pour aider les candidats

Den Hof sauber machen; Wasser holen; die Wäsche waschen; das Geschirr spülen/abwaschen; Vaters oder Mutters Auto waschen; die Möbel putzen; das Essen kochen.